

Qui pour reprendre l'exploitation?

Nombre d'agriculteurs de montagne, proches de la retraite, s'interrogent. Surtout ceux qui n'ont pas de descendance. Et même. Quand ils en ont, peu d'enfants sont tentés par la vie rude de leurs parents, attachés à une terre exigeante qui ne récompense

Le Point

plus leurs efforts au juste prix. Au point de produire leur lait à perte. Alors, ils se battent, se débrouillent pour convertir leur lait en fromage ou en viande. Soulagement momentané, car ces seniors sont confrontés à un autre souci: la relève.

Par exemple à Ormont-Dessous, cinq agriculteurs arriveront à la retraite dans trois ans. Sans repreneurs, car les jeunes qui choisissent la profession sont rares.

Alors, imaginez 150 hectares de terrain agricole soudain libres à Ormont-Dessous. Les plats pourraient éventuellement être rachetés, exploités. Et les pentes seraient peut-être laissées à l'abandon, comme cela se produit dans certaines régions de France.

Là, nos paysans de montagne vont sincèrement nous manquer.

Gilbert Pidoux

AISOL | Le Comité de l'Association intercommunale scolaire Les Ormonts-Leysin bouge Grands changements avec l'horaire continu et des offres d'activités extra-scolaires



Eric Barroud, dynamique président du Comité de direction de l'AISOL (ici devant le collège d'Aigremont, au Sépey), et son association, sont rarement à court d'idées.

Parents et élèves des écoles des deux Ormonts et de Leysin ont découvert deux changements importants à la rentrée, destinés à leur faciliter la vie. D'abord, l'horaire continu. En vigueur depuis un an au Sépey, il s'est étendu à Leysin et aux Diablerets. Avec repas de midi facultatif à la cantine. Conséquence de cet horaire continu, les élèves sortent de l'école entre 14h30 et 15h. Si bien que – autre nouveauté – de nombreuses activités extra-scolaires leur sont proposées.

Eric Barroud, président du Comité de direction de l'AISOL, explique: «Le collège d'Aigremont, au Sépey, et celui récemment construit, à Leysin, ont une cantine à disposition des élèves. Restait à trouver une solution pour ceux des Diablerets: un arrangement s'est concrétisé avec l'hôtel des Chamois.»

Les prix oscillent entre 7.- pour les petits et 8.- pour les

grands. Cette somme représente près de la moitié du montant du repas, dont le solde est pris en charge par l'AISOL. Les menus sont publiés 15 jours à l'avance sur le site www.ladentdemidi.ch.

Le président Eric Barroud relève l'excellent travail des membres de l'association et la réussite étonnante de l'opération: «Sur 500 élèves des trois communes, environ 400

prennent leur repas à la cantine (95% au Sépey, près de 60% à Leysin et aux Diablerets). Preuve que cela répond à un besoin», constate-t-il.

Deuxième nouveauté de l'AISOL, la proposition d'activités extra-scolaires, option partie de l'idée qu'il fallait offrir aux élèves la possibilité de meubler le temps libre que l'horaire continu leur procure. Ainsi, un gros travail de prospection a-t-il été effectué auprès des diverses sociétés et organismes locaux, dont la plupart collaborent à l'opération. Les activités proposées ne manquent pas! Elles vont de l'école de musique à la cuisine, de la danse au bricolage, etc. Un large éventail d'activités intéressantes qui sont abordables, mais pas gratuites. A cela, s'ajoute la bibliothèque scolaire.

Constat agréable, l'AISOL bouge. Les élèves de notre vallée n'ont rien à envier à ceux des villes.

G. Px

Plus sur: www.aisol.ch

Sommaire

Jean-François Moillen, l'homme a marqué son temps
16 ans syndic d'Ormont-Dessus, 14 ans député Page 3

Les Diablerets: activité bienvenue dans le village
Une magnifique salle d'escalade de blocs Page 6

Alpes Vaudoises: remontées mécaniques bloquées
Exercice de secours spectaculaire avec hélico Page 7

Avis officiels

Ormont-Dessus
Décisions

En séance le 15 sept. 2016, le Conseil communal a décidé:

- d'octroyer** à la Municipalité l'autorisation gén. de plaider pour la législature 2016-2021
- d'accorder** à la Municipalité la compétence financière pour la législature 2016-2021
- d'octroyer** à la Municipalité l'autorisation générale de statuer sur les acquisitions et les aliénations d'immeubles pour la législature 2016-2021
- d'accorder** à la Municipalité l'autorisation générale d'adhérer auprès de diverses associations et/ou fondations pour la législature 2016-2021

Ormont-Dessus
Convocation

à la séance
du Conseil communal

Judi 10 novembre à 20h15

Maison des Congrès
Les Diablerets

A l'ordre du jour:

- Préavis 10-2016** sur la modification du Plan d'extension communal (MPE)
- Préavis 11-2016** sur la zone réservée (ZR)
- Préavis 12-2016** sur la zone réservée cantonale (ZRCn)
- Préavis 13-2016** sur la modification du Plan directeur communal (PDCom)

Ormont-Dessus
Décisions

En séance le 6 oct. 2016, le Conseil communal a décidé:

- d'octroyer** à la Municipalité les autorisations générales pour la législature 2016-2021
- d'accepter** l'arrêté d'imposition pour 2017-2018
- d'adopter** la modification du plan général d'affectation
- d'adopter** la zone réservée

Prochaine séance du Conseil communal: **14 déc. 2016, 20h**

Parler ormonan

Ouaraude:
en désordre, éparpillé

«C'est pas étonnant qu'il ne retrouve rien, il a tout son commerce en ouaraude!»

Blaise Chablaix

Les Mosses | L'assemblée générale des actionnaires de TLML, le 24 septembre 2016

Bons bénéfiques et records de fréquentation

Excellent exercice 2015-2016 pour la société Télé Leysin-col des Mosses-La Lécherette SA, qui boucle avec un bénéfice de 50'556 fr., résultat nettement supérieur aux 6'954 fr. de l'exercice précédent. Ce qui a permis d'effectuer des amortissements et des provisions pour 585'674 fr.

Le président André Hefti salue les personnalités politiques présentes et les actionnaires. Il rend hommage à Jean-Jacques Martin, décédé le 15 septembre 2016, président de la société durant 15 ans. Records de fréquentation. Le tobogganing enregistre 40'932 entrées durant cet exercice, contre 34'373, lors du précédent. Record également pour la télécabine de la Berneuse qui affiche 2'177 voyageurs au compteur, le week-end des 6-7 août 2016.



De g à d: Jean-Marc Udriot, administrateur délégué; André Hefti, président, et Claude Tommasini, secrétaire.

A mettre peut-être sur le compte de la fresque géante, peinte par l'artiste Saype à même le pâturage, face à La Berneuse. Cette œuvre, qui a fait le buzz dans la presse écrite et télévisée internationale, n'a coûté que 4'000 francs. «Pour ce prix-là, on en redemande!» s'exclame Jean-Marc Udriot, administrateur délégué.

Les comptes sont adoptés à l'unanimité et le conseil d'administration est reconduit pour la période 2016-2019. A relever qu'Yvan Tauxe endosse désormais les responsabilités des finances, des RH et de l'administration. La prochaine AG, est fixée au 23 septembre 2017 (11h00) à Leysin. G. Px Photos: www.lecotterg.ch

Ski de fond | Le Leysenoud, issu des Goupils, a été sélectionné par une association

Arnaud Guex soutenu par «Vivre son Rêve»

Formé par le club des Goupils, basé au col des Mosses, le skieur de fond Arnaud Guex, de Leysin (17 ans), a collectionné podiums et victoires chez les petits et les juniors. Ce brillant palmarès lui a valu d'être sélectionné pour les Jeux Olympiques de la Jeunesse, l'hiver dernier à Lillehammer. Et d'être retenu par l'Association «Vivre son Rêve».

L'Association, basée à Bulle, vise à soutenir financièrement de jeunes sportifs prometteurs, afin de leur donner les moyens de réaliser leur rêve, en vivant leur passion du sport. Outre ce soutien

appréciable, «Vivre son Rêve» offre différentes prestations indispensables à un athlète de haut niveau. Par exemple, un check-up gratuit d'une valeur de 900 francs dans une clinique fribourgeoise, la mise à

disposition d'un coach mental si nécessaire ou encore des réductions chez certains fournisseurs.

Quand on sait qu'une paire de chaussures de compétition coûte environ 1'000 francs, on ne s'étonne pas que le budget de la saison 2015-2016 d'Arnaud, calculé au plus juste par ses parents, se monte à 28'600 francs.

Les bons résultats d'Arnaud Guex, son sérieux à l'entraînement, ont suscité un élan de solidarité dans la région. Aussi, famille et amis ont-ils monté un stand pour récolter des fonds à la dernière Nuit des Fées de Leysin, cet été. D'autres, le soutiennent également, comme son club formateur des Goupils, Ski Romand et différents sponsors. Un appui mérité. Car il n'est pas toujours facile, pour les parents, d'assumer l'avènement d'un champion.



Arnaud fait une maturité au gymnase sport-études de Brigue.

G. Px

Les Diablerets | L'homme a marqué son époque. Il a été sportif d'élite, syndic d'Ormont-Dessus et député

Jean-François Moillen: «pas un dictateur, mais un meneur»

Pour ses sympathisants, Jean-François Moillen était un décideur. Pour d'autres, il était «un peu dictateur» dans sa manière de conduire les affaires de la commune. Les qualificatifs n'entament en rien la sérénité de celui qui a été 16 ans municipal, 16 ans syndic à Ormont-Dessus et député pendant 14 ans. Il a le cuir tanné et sourit: «Je ne pense pas avoir été un dictateur, mais plutôt un meneur».

Qui donnerait 86 ans à ce grand gabarit, athlétique, au verbe précis? Jean-François Moillen a décroché, entre autres, trois titres romands de combiné 4 (ski alpin et nordique) et remporté trois championnats suisses de police. L'Ormonan, nanti au départ d'un diplôme de commerce, a été gendarme, puis inspecteur... d'assurances! Il emporte l'affaire avec son premier client, mais aussi sa fille Heidi (ils ont aujourd'hui 55 ans de mariage!). De retour aux Diablerets, Jean-François Moillen dynamise le cartel moribond des sociétés locales. Est élu mu-

nicipal en 1962, puis «foutu dehors avec une charrette de 40 candidats», dit-il malicieusement. Il en faut plus pour briser sa trajectoire. Car il devient député, puis syndic, 8 ans après: «Je n'ai jamais été bien élu dans ma commune», rigole-t-il. Et pourtant, le Parc des Sports et l'Auberge de l'Ours, sont rénovés, et le local du feu construit... Député, Jean-François Moillen obtient 30 mios du Canton pour les paravalanches, 250 mios pour les zones touristiques en difficulté. Mais les Lex Von Moos/Furgler qui freinent la vente de biens aux étrangers, mettent à mal



«Je ne voudrais pas être à la place des autorités communales actuelles qui doivent appliquer la Lex Weber et le dézonage».

le promoteur immobilier qu'il est devenu. Projets bloqués, investissements en péril. «Je n'en ai pas dormi pendant des nuits», avoue-t-il. Le sport, le décès de son père, trop tôt disparu dans un accident de voiture en 1952, lui ont forgé le caractère. «Être député et syndic, c'est lourd», confie l'Ormonan. Mais la pêche en rivières,

passion qu'il pratique encore aujourd'hui, l'a soutenu: «Souvent, je me levais aux aurores pour pêcher avant de me rendre à des séances. Ça évacuait mon stress...» Il conclut: «J'ai eu une vie extraordinaire, grâce à mon épouse, qui a été formidable. Nous avons eu quatre enfants, j'étais souvent loin...»
Gilbert Pidoux

Christian BRIDE Sàrl

- Ferblanterie - Couverture
- Sanitaire - Chauffage
- Installateur agréé gaz
- Energie Solaire & Renouvelable

Dépannage 7/7 - 24/24: 0800 494 004

Afin de compléter notre équipe, nous cherchons pour un poste fixe à 100%

SANITAIRE CFC

Votre profil

- Vous êtes au bénéfice d'une formation d'installateur sanitaire ou en chauffage – les deux, un atout
- Vous avez au minimum 3 ans d'expérience dans le domaine
- Vous êtes jeune, dynamique et savez travailler de manière totalement autonome
- Vous êtes motivé, polyvalent, ponctuel et dynamique
- Vous êtes en possession de votre permis de conduire (cat. B)
- Nationalité suisse ou permis valable

Minimum requis

- CFC

Vos tâches

- Installations sanitaire et chauffage en tout genre pour des bâtiments neufs ou rénovations diverses

Lieu de travail: Leysin et environs

Entrée en fonction: de suite ou à convenir

Prendre contact: c.bride@bluewin.ch / 079 606 40 82

Rte des Ormonts Natel: 079 606 40 82
1854 LEYSIN Atelier: 024 494 40 04
E-mail: c.bride@bluewin.ch Fax: 024 494 40 54

Ormonanche d'ailleurs | Vous avez un message de

Ariane Putallaz-Borloz, Plan-Conthey

Ariane est née le 12 janvier 1967. Elle est la fille de Raymond Borloz et de Marcelle Isabel. Et a vécu jusqu'à l'âge de 15 ans dans la vallée des Ormonts.



Je vis depuis 1985 à Plan-Conthey (VS).

J'ai trois enfants et j'exerce une activité indépendante en soins énergétiques. J'aime le climat de cette région sèche, ceinturée de hautes montagnes. La nature y est inspirante.

Quand je pense aux Ormonts, je revois la joyeuse insouciance et l'exubérance partagée avec mes copains d'école. Ce qui me manque, c'est l'affection protectrice que me portait mon grand-père Gilbert Isabel.

Le message que je souhaite envoyer est celui du retour à l'humain, à l'authenticité. J'ai répondu à un besoin personnel. Afin d'être plus lumineuse,

je me suis tondu le crâne. Je me suis reliée à la simplicité heureuse de ma nature profonde. En m'affranchissant de plus de 30 ans de soumission aux colorations chimiques et à leurs ingrédients toxiques qui me faisaient perdre mes cheveux par poignées, j'ai accompli une métamorphose profonde par laquelle j'apprends à être véritablement moi-même.
Meilleurs messages à tous les Ormonans!

Recueilli par Françoise Dutoit



Paroles de jeune | Nicolas Maigre, 23 ans (Les Mosses), cuisinier de profession et par passion, proche de la nature

Nicolas: «Cuisiner c'est comme marcher, c'est inné!»

Ecouter Nicolas raconter la manière dont il choisit ses légumes, comment il mijote ses petits plats et dresse ses assiettes titille déjà nos papilles. Il décrit son métier avec passion, avec le sourire. Malgré un parcours de vie difficile et un apprentissage compliqué, il a su relever la tête et l'art de cuisiner l'a amené à devenir ce qu'il est maintenant.

Nadine Arena



Nicolas Maigre: «En cuisine, j'aime le travail bien fait».

-D'où vient ta passion?

-Mes parents vendaient des fruits et légumes frais dans les grands restaurants de la région où ils travaillaient. Le matin, je me cachais dans le fourgon et mon papa me retrouvait quelques heures plus tard en train de grignoter des légumes crus, j'adorais ça! C'est peut-être de là que vient ma passion... Et certainement grâce à ma maman aussi!

-Une enfance compliquée...

-Petit, j'étais la cible de moqueries en raison de mon poids et mon nom ne m'aidait pas à prendre confiance en moi. J'ai dû me débrouiller et me gérer très jeune...

-L'école?

-J'avais de la peine à me concentrer, je faisais souvent rire mes camarades, on me prenait pour un fou. J'avais un

côté rebelle et je préférais de loin la nature à l'école!

-Dur, l'apprentissage?

-A 15 ans, je suis venu habiter aux Mosses et j'ai pu commencer le métier de cuisinier qui me passionnait. Au début, c'était dur: le stress, les ordres, les horaires. J'ai travaillé dans plusieurs établissements de la région en faisant des expé-

riences, pas toujours bonnes. Certaines fois, j'étais seul à gérer des situations compliquées en cuisine.

-Ta passion est intacte?

-Oui, malgré cet environnement si particulier. En travaillant dans l'armée, on m'a jugé en tant que cuisinier et non pas sur ma personne. J'ai pu montrer ma vraie personnalité... Une expérience qui m'a permis de prendre encore un peu plus confiance en moi.

-Comment est ta cuisine?

-J'aime les produits régionaux et de première qualité. Faire plaisir aux gens qui goûtent ma cuisine me rend heureux.

-Tes projets?

-Être indépendant. J'ai déjà quelques mandats pour des anniversaires à domicile et je propose des spécialités pour les fêtes de Noël. «Le Bonheur a un Goût» serait le nom de ma petite entreprise...

Nadine Arena

Locaux commerciaux

Les Diablerets – Scex Roux
Surface commerciale de 79 m²

au centre du village, très lumineuse, avec hall d'entrée, 2 pièces, WC avec lavabo

De suite, 1'000.00 par mois (à discuter) + charges
www.naef.ch, 021 318 77 77

Appartements à louer

Les Mosses
appartements neufs de 3,5 pièces

- avec terrasse/balcon
- dans chalet résidentiel
Dès CHF 1'200.00/mois + charges et place de parc
Info: 021 943 22 13
www.solutionhabitat.ch

À louer à l'année

Les Diablerets – Aigue Noire
appartement non meublé duplex 5,5 pièces (140 m²)

- 2 salles de bains et 2 WC
- 2 places de parc
- jardin à disposition

Au 1^{er} nov. 2016 ou à convenir
1'850.-/mois, ch. comprises
Rens. au 079 438 83 11

À louer à l'année

Les Mosses
appartement de 2,5 pièces

- chalet Les Chevreuils
- à 150 m du centre
- à 300 m des pistes de ski
- tranquillité et belle vue

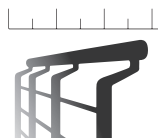
Tous rens. au 079 217 50 44

PICH ART DESIGN

SERRURIER / CONSTRUCTEUR METALLIQUE
ACIER - INOX - ALU



079 664 61 92



1896 VOUVRY

Dans la région des Ormonts, l'expérience porte un nom
Aigle – Leysin – Le Sépey – Les Mosses – Les Diablerets

OPT-IMMO.NET



Des prestations optimales par votre spécialiste régional !



SWISS MADE

Tél. +41 24 466 76 50 info@opt-immo.net Fax +41 24 466 76 51

Un mot, un geste, OPT-IMMO.NET fait le reste...

OGUEY
Louis-Philippe
Menuiserie, charpente
et agencements
Fabrication de fenêtres

Ch. de Matélon 75
1863 Le Sépey
Tél. 079 625 83 78
info@louisphilippeoguey.ch



Les Diablerets | Le 16 septembre, une table ronde très intéressante avec des acteurs économiques de la commune

L'Office du Tourisme des Diablerets veut plus d'efficacité

L'Office du Tourisme des Diablerets, présidé par Claude Paschoud, et des acteurs économiques de la commune – hôteliers, restaurateurs, commerçants, artisans, agriculteurs, etc. – se sont assis autour de la même table, à l'Hôtel des Sources. Objet de la séance: trouver des solutions pour dynamiser le tourisme et l'économie de la station. Eric Liechti, municipal du tourisme à Ormont-Dessus, et professionnel de la branche, était aussi de la partie.

Bien que rattaché à Villars, Gryon et Bex par le biais de l'axe 1, Les Diablerets possède tout de même une forme d'autonomie, une image originale à promouvoir envers ses hôtes. A savoir une ambiance sportive, authentique et familiale, différente de celle de Villars, plus élitiste et internationale. Une diversité bénéfique aux Alpes vaudoises. Venons-en à la table ronde. «Que souhaitez-vous?» lance Eric Liechti aux acteurs économiques, tout en rappelant un passage du discours de Jean-Charles André, président du Conseil communal:

«Il faut arrêter de se tirer et travailler ensemble».

Des intervenants déplorent à raison le mille-feuilles compliqué, constitué par la pléthore de comités, dont les décisions vont dans tous les sens. Il faut simplifier. L'idée prend forme de constituer un «Pool d'hébergeurs», qui serait composé d'un représentant de chaque secteur économique. De ce «Pool» émaneraient suggestions et solutions.

L'Office place beaucoup d'espoirs sur le marketing informatique, les réseaux sociaux et sur le nouveau site, fonctionnel sous peu. «Ne misons



L'équipe de l'Office du Tourisme des Diablerets, de g à d: Cyrille Kurtz, Francesca Martini, Eric Liechti (municipal), Claude Paschoud (président), Nadine Arena, Emilie Frei.

pas tout là-dessus, car les followers ne dorment pas ici», lance un membre.

Un autre plaide pour augmenter le nombre de manifestations locales, telles que le FI-FAD, la 3D, l'Humani'Trail, etc. qui procurent des nuitées hors saison hivernale. La prospection de telles manifestations devrait être la tâche princi-

pale du futur directeur, dont le profil se dessine: «un professionnel imaginatif, et surtout près des gens, comme l'était Myriam Pichard».

Une ferme volonté d'améliorer la situation a plané sur ces débats intéressants. Les intervenants ont promis de se revoir sous peu.

Gilbert Pidoux

COTTERG

Vendredi 18 novembre 2016
Hôtel Les Sources
Les Diablerets, à 20h00

Assemblée générale

ouverte à tous nos abonnés

Ordre du jour

1. Accueil
2. La parole au rédacteur en chef
3. Informations: abonnements + publicité
4. Présentation des comptes 2015
5. Adoption des nouveaux statuts
6. Élections comité
7. Élection Président
8. Questions et propositions individuelles
- Fin de la partie statutaire
9. **Hugues Ansermoz** parlera des Jeux Olympiques d'hiver 2020 de la Jeunesse aux Diablerets (il est membre de l'organisation locale)
10. Verrée offerte

Tradition à Ormont-Dessus | Une invitation annuelle appréciée au Domaine des Sources

Accueil convivial des nouveaux résidents

Est-ce le fait d'avoir déplacé la traditionnelle réception des nouveaux résidents de la commune d'Ormont-Dessus de juin à septembre? Toujours est-il que la participation est exceptionnellement dense, en ce 23 septembre 2016, au Domaine des Sources, aux Diablerets.

Ce genre de réception décontractée, non conventionnelle et chaleureuse à la fois, un verre à la main, est un moyen agréable pour les nouveaux résidents, de faire connaissance avec les autorités com-

munes et les diverses sociétés locales. Qui plus est dans le décor bucolique du Domaine des Sources. Un cadre plus approprié, convenons-en, qu'un bureau officiel, tout de même plus impersonnel

pour un premier contact. Syndic d'Ormont-Dessus et député, Philippe Grobéty adresse des paroles de bienvenue aux nouveaux résidents et leur présente les divers membres de la municipalité avec un humour qui met tout le monde à l'aise. Les diverses sociétés locales sont aussi représentées et brièvement commentées par le syndic, histoire de démontrer qu'à Ormont-Dessus, distractions et loisirs ne manquent pas.

A l'apéritif, des groupes se forment çà et là dans le jardin. Résidents, pasteur, municipales et municipaux de la commune, discutent en toute convivialité. Puis, l'ambiance se poursuit au chalet du Téléthon, où le greffier Cédric Fuhrer et l'assistant de police Patrick Frutig raclent une succulente raclette au son de l'orchestre champêtre de Jean-Claude Pernet.

G. Px

Photos: www.lecotterg.ch



Le syndic Philippe Grobéty souhaite la bienvenue aux résidents.



Didier Rosat et son père Alfred.

Les Mosses: le garage du Lioson fête ses 45 ans

En 1971, Alfred Rosat ouvrait son atelier automobile. Aujourd'hui, le garage du Lioson, aux Mosses, est tenu par son fils Didier. La 3^e génération de Rosat se pointe avec le jeune Julien, qui a décroché son CFC de mécanicien.

L'établissement a fêté ses 45 ans d'existence, le 1^{er} octobre 2016. Amis et connaissances ont été conviés à une sympathique verrée. Ces derniers ne manquent pas, à voir le nombre de personnes qui sont venues partager ce moment d'amitié. (gpx)

Photos: www.lecotterg.ch

Les Diablerets | Horizon't'Halle, une nouvelle activité exceptionnelle toutes saisons

Une salle de grimpe magnifique pour tous

C'est ce qui s'appelle l'esprit de décision. Un an après que le local de l'Union des paysans de montagne des Ormonts (UPMO), aux Diablerets, se soit libéré, un mur de grimpe de 200 m² y est inauguré, le 22 septembre 2016. Tout s'est passé très vite.

Sylvain Crampe apprend la disponibilité du local. Il téléphone. En parle dans la minute à ses copains. Décision est prise sur le tas d'y édifier une salle d'escalade de blocs. Un comité prend forme à l'instant autour de Sylvain Crampe. Durant un an, cinq passionnés bossent dur pour réaliser leur projet. Cinq à se démerner pour financer aussi le coût, estimé à 110'000 fr: le président Sylvain Crampe, le trésorier Jean-Claude Hefti, la secrétaire Sophie Jaggi, le charpentier Adrien Croisier et



Le comité, de g à d: Jean-Claude Hefti, Sophie Jaggi, Adrien Croisier et Sylvain Crampe. Manque. Jeremy Pernet (en Alaska).

l'escaladeur Jeremy Pernet. L'idée d'offrir aux hôtes et habitants une activité toutes saisons supplémentaire dans la station suscite l'adhésion de nombreuses personnes qui épaulent ces jeunes entrepreneurs par des dons et des coups de main. Le comité comptait sur l'inscription de 130 membres pour tourner. Ils

sont déjà 111, le jour de l'inauguration. Tous sont remerciés. A l'étage au-dessous, deux boutiques ont été inaugurées deux jours après le mur de blocs: le bureau MH Events de Magda Huck, créatrice d'événements, et l'Atelier Végétal de Murielle Volken, fleuriste.

G. Px

Photos: www.lecotterg.ch

Nouveau dans la région: Système d'Echange Local basé sur le troc

Vous avez besoin d'une perceuse, en contrepartie vous êtes prêt à promener le chien de celui qui vous la prête.

L'échange de toutes sortes de biens ou services est désormais possible, grâce au Système d'Echange Local (SEL), déjà en vigueur dans une bonne partie de la Suisse et qui vient de s'étendre à notre région sous le nom de SEL

de la Grande-Eau. Les renseignements figurent sous <http://enlien.ch/selgrandeau>. Vous pouvez aussi envoyer un message à selgrandeau@gmail.com. Un ordinateur est donc nécessaire pour s'inscrire sur un réseau où chacun propose quelque chose ou trouve ce dont il a besoin. Mme Françoise Kummer, aux Diablerets, est la référente SEL pour notre vallée. (gpx)

Les Diablerets: réseau électrique renforcé

Après plus de dix ans, les travaux destinés à renforcer le réseau électrique moyenne tension des Diablerets sont terminés et répondent au développement démographique et économique d'une région hautement touristique.

Devisés à plusieurs millions et financés par Romande Energie, les travaux ont permis la mise en service du nouveau réseau de 21 kilovolts (kV), dès la centrale des Diablerets, contre 6 kV précédemment. Ce changement de tension a eu lieu entre le 5 et le 21 septembre. Il a été procédé au remplacement de 8 km de câbles moyenne tension, à la réfection de 17 stations transformatrices et à l'adaptation de la centrale des Diablerets. Conçu en boucle, le réseau peut être alimenté par deux chemins différents, ce qui permet une réalimentation rapide en cas de perturbations. Romande Energie remercie la population pour sa compréhension durant les travaux. (Comm)

Chauffage • Sanitaire • Solaire • Réseau d'eau • Energies renouvelables
Service de dépannage • Assèchement après dégâts • Contrôle des canalisations
Chaufferie mobile • Chauffage de halles & tentes
Leysin • 024.494.35.55 • Les Diablerets • 024.492.16.12
info@stephane-piguet.ch • www.stephane-piguet.ch

1994
20 ans
A votre service
2014

**STEPHANE
PIGUET**
CHAUFFAGE-SANITAIRE



Alpes Vaudoises | Les naufragés n'auront pas à chanter *Etoile des Neiges* toute une nuit

Un exercice de secours très spectaculaire

Les sociétés de remontées mécaniques des Alpes Vaudoises ne lésinent pas sur la sécurité. En cas de panne prolongée sur une installation, l'évacuation des personnes bloquées s'impose très vite.

La collaboration avec les colonnes de secours locales s'est renforcée. Une convention a été passée entre les remontées mécaniques et les responsables des secours de Villars, Les Diablerets et Leysin, qui totalisent plus de 100 sauveteurs SAS (Secours Alpin Suisse).

Ce nouveau concept offre une capacité d'intervention très performante. Les sociétés de remontées mécaniques doivent disposer de plans d'évacuation pour leurs installations. C'est une des conditions exigées par l'Office Fédéral des Transports (OFT). Si la météo le permet, la ligne sera évacuée avec l'aide d'hélicoptères (REGA, Air-Glaciers), en collaboration avec le personnel formé des sociétés de remontées mécaniques et le secours alpin. En revanche, par météo défavorable, impossible d'engager ces moyens aériens. La collaboration avec le secours alpin



Les récents naufragés du Mont-Blanc bloqués toute une nuit dans une cabine, rappellent que la météo est déterminante.

est indispensable. Les sauveteurs sont entraînés pour descendre le long du câble, accéder aux sièges ou aux cabines pour prendre en charge des passagers et les faire descendre en toute sécurité.

Chaque skieur a connu une fois au moins l'arrêt momentané d'une installation. Mais, il peut arriver que la panne se prolonge. La décision d'évacuer les passagers doit se prendre sans perdre de temps. L'hypothermie est l'un des risques qu'il faut éviter à tout prix. La ligne peut survoler des endroits très escarpés, la réception au sol peut s'avérer dangereuse, la prise en charge est alors assurée par

les sauveteurs du SAS.

Ce nouveau concept d'intervention réunissant les trois stations de secours a été testé avec succès le 5 octobre dernier sur le télésiège du Grand Chamossaire à Bre-taye, en collaboration avec Air-Glaciers et la maison du Sauvetage FXB. Plus de cent sauveteurs ont exercé toute la journée leur savoir, sous la direction des responsables des stations de secours, des spécialistes hélicoptérés et des nombreux guides de haute montagne, présents lors de cet exercice d'envergure.

Christian Reber

président du Secours Alpin Romand
Photos: www.lecotterg.ch

Vite dit

Cergnat: l'écurie Borloz en évidence

Nouveau dans l'écurie Borloz de Cergnat, le lévrier Jesse Owens (fils d'Aragon qui a déjà conquis de nombreux lauriers sous les couleurs Borloz) a effectué une entrée tonitruante sur les cynodromes d'Europe. Sur huit courses disputées cette année, il en a remporté six entre l'Allemagne et la France, dont un titre de champion de France. Il compte encore deux apparitions sur la 2^e marche du podium. Félicitations à ses entraîneurs, Suzanne et Marcel Borloz. Et une caresse à Jesse Owens.

SMS SMS SMS

-29 août. Le Sépey. Froussissements de tôles lors d'un croisement entre deux cars. Pas de blessés.

-2 sept. La Forclaz. Un camion de livraison venant de la plaine, est guidé par son GPS, via Le Rosex, pour aller à La Forclaz. Il accroche 2 toits en entrant dans le village par le nord.

-3 sept. Le Sépey. Vol par effraction dans un salon de coiffure. D'autres délits similaires ont eu lieu dans la vallée.

-5 sept. Le Sépey. Les Fiodreyres. Un bloc de rocher d'env. 1 tonne obstrue la route. Intervention de la gendarmerie et du Service des routes.

-8 sept. Le Sépey. Une bergère est blessée, encornée par un caprin.

-15 sept. Les Diablerets. Un cycliste chute sur la route du col de la Croix et se blesse.

-17 sept. Les Diablerets. Demande d'une assistance de la gendarmerie pour faire passer un troupeau de bovins sur la route Royale.

-20 sept. Les Diablerets. Le poste mobile de la gendarmerie fait halte dans le village.

-30 sept. Cergnat. Brusque réveil matinal pour les habitants. Un bloc de rocher menaçant, situé en dessus du cimetière, est détruit pas des explosifs.

-30 sept. Le Sépey. Le feu couve dans une benne de la déchetterie pleine de détritux végétaux. Intervention des pompiers.

-1^{er} oct. Vuargny. Une collision frontale de deux voitures perturbe le trafic entre Le Sépey et Aigle.



Vous avez des exigences croissantes: nous sommes le partenaire de placement idéal.

Vous souhaitez constituer un petit ou un plus grand patrimoine? Ou tout simplement savoir que votre argent est bien placé? Nous vous accompagnons avec un conseil global et professionnel et transformons vos objectifs en stratégie de placement.

Apprenez-en plus:
raiffeisen.ch/exigences

RAIFFEISEN

Le coin des jeux | Plongez dans vos souvenirs

Dites-nous qui est qui...



Reconnaissez-vous les personnes (prénom/nom) figurant sur cette photo? Envoyez un mail à redaction@lecotterg.ch ou un SMS au 079 787 64 11.

Réponse de sept.: la famille d'Adrien Perrod aux foins, de g à d, Adrien Perrod (1871-1941) et Philippine Perrod-Marlétaz

(1891-1980); leurs enfants Marie (1922), Henriette (1925) et en retrait, Adrien (1923), Louis (1930) et Arthur (1924) Perrod. La seule réponse correcte était celle de **Mme Nathalie Borloz, à Aigle**, qui gagne un abonnement d'une année au Cotterg. Toutes nos félicitations!

Agenda

Sa 22 oct. – Les inscriptions de maisons. Conférence par Denyse Raymond. Temple des Mosses, à 20h. Info: 024 491 14 77.

Je 27 oct. – Conduire en toute sécurité. Info-seniors de Pro Senectute. Café du Cerf, Le Sépey, 14h30-16h30. Info/inscr: 079 917 61 27.

Je 27 oct. – «Eros et Psyché». Conteuse Jacqueline Lasserre et l'Ensemble Divertimento. La Pomettaz, Mimont 1, La Comballaz, 15h-17h. Suivi d'un buffet dînatoire. Info/inscr: Lettres Vivantes 024 491 12 89.

Sa 29 oct. – «De la nature de sa propre nature». Balade aux Mosses avec soin, dép. 10h. Info/inscr: Marie-Luce Dupraz-Dange 079 630 37 66.

Sa 29 oct. – Halloween. Soupe à la courge, vin chaud, maquillages enfants. Ambiance festive assurée. Place de l'église, Cergnat, dès 11h. Info: Eric Ginier 079 452 93 32.

Sa 29 oct. – Halloween. 15h: pour les enfants, venez déguisés! Dès 18h: soirée ouverte à tous, musique, soupe de la sorcière et boissons d'enfer! Bar du Petzon, Terreaux 25, Les Mosses. Info/inscr: 024 491 11 66.

Lu 31 oct. – Table au bistrot. Café-restaurant du Cerf, Le Sépey, dès 11h30. Org. Pro Senectute. Info/inscr: Miquette Jaccard, 024 463 43 92.

Ma 15 nov. – Table d'hôtes. Chez Patrizia Rodio, rue de la Gare 32, Les Diablerets, à 12h. Org. Pro Senectute. Info/inscr: 078 684 89 55.

Di 20 nov. – Concert de la fanfare l'Amitié des Monts-de-Corsier. Collège de La Forclaz, à 11h. Apéro offert par la SDF. Info: 079 794 57 12.

Mais encore...

Chaque vendredi – Marché aux Diablerets. 9h-12h devant «La Hotte».

Jusqu'au 30 oct. 2016 (prolongation) – Expo «ASD, 100 ans de conquête de la montagne». Musée des Ormonts, Vers-l'Eglise. Me-di, 14h-18h. Info: 024 492 17 71, info@museeormonts.ch, www.museeormonts.ch.

Jusqu'au di 30 oct. – Expo Pierre Comte (peintures). Galerie La Hotte, Les Diablerets. Ouvert je-di 15h-18h + ve 10h-12h. Info: 024 492 24 93 ou 079 635 91 45 ou fehr.fontaine@bluewin.ch.

Jusqu'au 31 octobre – Migration des oiseaux. Dép. 8h OT Les Mosses pour une balade de 3 h. À la demande et en fonction de la météo! Info/ré-serv: Fernand Pasquier 079 655 57 70 - fernandpasquier@hotmail.com.

Le coin du Petabosson

- Anniversaires:**
- 22.10.2016, Frei Doris (née en 1921)
 - 23.10.2016, Ginier Joséphina (née en 1921)
 - 31.10.2016, Borghi Janine (née en 1926)
 - 04.11.2016, Szappanyos Gregory (né en 1925)
 - 13.11.2016, Giroud Giacomina (née en 1926)
- Mariage:**
- 02.09.2016, Bastide Franck et Véronique
- Naissance:**
- 04.09.2016, Dubois Lilou, fille de Dubois Steven et Saulnier Dolorès
- Décès:**
- 12.09.2016, Pernet François (né en 1943)
 - 18.09.2016, Gudet Margrith (née en 1930)
 - 22.09.2016, Pernet Claire-Lise (née en 1941)

Impressum

Réd' en chef: Gilbert Pidoux
ch. Palluex 4, 1866 La Forclaz
024 491 22 24 ou 079 213 92 41
gilbert.pidoux@lecotterg.ch
Pub: Jackie Holzeisen Pidoux
ch. Palluex 4, 1866 La Forclaz
024 491 22 24 ou 079 787 64 11
pub@lecotterg.ch
Abonnement: 50 francs par an
024 491 22 24, abo@lecotterg.ch
Impression: Imprimerie Müller,
Gstaad. Tél. 033 748 88 74

POMPES FUNÈRES

GÉNÉRALES SA
Lionel von Arx
Leysin - Les Ormonts
024 491 18 51
(24h/24)

CONSEILS POUR OBSÈQUES FUTURES
www.pfg.ch

Services religieux

Cultes – Les Diablerets: di 23 oct., à 9h15; di 13 nov., à 9h15 (cène).
Vers-l'Eglise: di 6 nov., à 10h00, **culte central** (inter-génération et repas canadien); di 20 nov., à 17h (Taizé, cène).

La Forclaz: di 30 oct., à 10h15, **culte central** (Fête de la réformation).
Les Mosses: di 23 oct., à 11h00 (cène); di 13 nov., à 11h00 (cène); di 20 nov., à 11h00 (culte commun Ormonts).

Info: pasteur Frédéric Keller, tél. 021 331 56 74, frederic.keller@eerv.ch

Messes – Les Diablerets: pause jusqu'au sa 17 déc.

Organisez votre fenêtre de l'Avent à Ormont-Dessus

Voici le calendrier tel qu'il se présente au 5 octobre 2016:

- 27.11.16 Feu de l'Avent au virage du Rachy, Les Diablerets
- 02.12.16 Familles Isabel et voisine, Hameau de la Gare, Diablerets
- 03.12.16 Quartier des Parchets d'en haut 18, Les Diablerets
- 05.12.16 Patricia Michel Yasmina, ch. du Creux 6, Les Diablerets
- 07.12.16 Famille Richardet, chemin du Plan 33, Les Diablerets
- 08.12.16 EMS La Résidence, route du Pillon 161, Les Diablerets
- 09.12.16 Famille Hiltbrand, route du Pillon 137, Les Diablerets
- 14.12.16 Familles Schmid et voisine, rte du Pillon 83, Les Diablerets
- 15.12.16 Famille Belpoliti, chemin d'Aigue Noire 12, Les Diablerets
- 17.12.16 Famille Galeazzi, route du Pillon 27, Le Rosex
- 18.12.16 Chez la Julie, ch. des Grandes Isles 21, Les Diablerets
- 19.12.16 Chez Lacroix et familles voisines, Les Diablerets
- 21.12.16 Famille Hoffer, chemin des Vioz 17, Les Diablerets

Il reste encore des dates libres! Pour organiser une fenêtre, contactez **Mary-Claude Grobéty**, 079 285 27 57 ou message@mary-claude.ch.

Alimentation – Quincaillerie

Au Petit Magasin

Le Sépey

OUVERT
7/7

Anne-Lise Meyer
Tél. 024 491 21 51 – Fax 024 491 21 50
Mobile 079 545 73 77
E-mail: aupetitmagasin@bluewin.ch



CAVE ALBERT MAYOR S.A.

Grands Crus du Vignoble de Lavaux
en Appellation d'Origine Contrôlée

Retrouvez-nous à la Foire aux Vins de Vevey,
du 17 au 19 novembre 2016 (Galeries du Rivage)

1800 VEVEY Tél. 021 921 13 41 www.cave-mayor.ch